

Zeitschrift: Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung
Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
Band: 37 (1961-1962)
Heft: 16

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Unser Fabrikationsprogramm:

Flugzeugbau: Entwurf und Bau von Land- und Wasserflugzeugen für Sport und Militär — Revisionen, Umbauten

Fahrzeugbau: Normal- und Schmalspurbahn-Personen- und Güterwagen — Spezialwaggons für verschiedene Zwecke
Autobusse, Trolleybusse, Seilbahnkabinen, Standseilbahnwagen

Apparatebau: Spezialausführungen nach Kundenzeichnungen für die chemische, Textil- und Getränke-Industrie

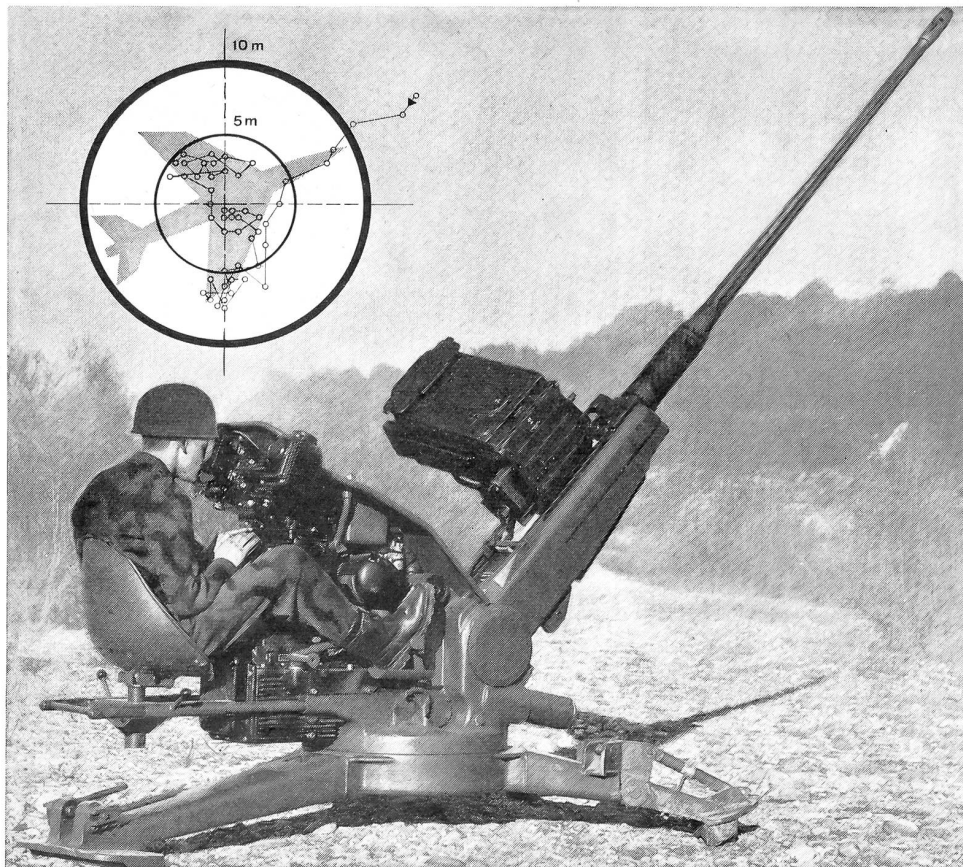
Behälterbau: Transport- und Lagertanks aus Leichtmetall und rostfreiem Stahl für die Getränke-Industrie und den Brennstoffhandel
Amtlich geeichte Aufsatzmeßtanks — Containers nach Bahnnormalien

Oberflächenveredelung: Schleifen, polieren, farblos und farbig eloxieren von Aluminium und Aluminiumlegierungen
Hartvernicklungen «Tendurit»

Lohnarbeiten: Punktschweißarbeiten an 1000-kVA-Maschine
Blechverformung an 2000-Tonnen-Gummipresse und an 530-Tonnen-Tiefziehpresse



Flug- und Fahrzeugwerke
AG
ALTENRHEIN (SG)



Kein Flabschutz
der kämpfenden Truppe
ohne konventionelle
Waffen

30-mm-Flab- und Infanteriekanone
Hispano Suiza HS 831-L
mit Hispano Suiza-Galileo-Visier

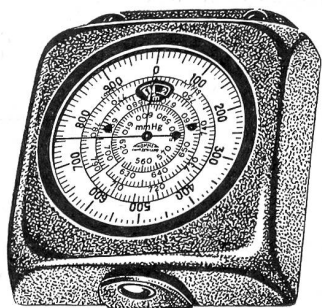
Einfache, robuste mechanische Waffe mit leistungsfähigem, hydraulischem Antrieb

Große Feuerkonzentration
11 Schuß pro Sekunde
360 g Geschößgewicht

Höchste Treffleistung dank neuartigem, automatischem Rechenvisier



(Visierbild: Toulon 1961, Flug Nr. 2683)



Erhältlich in Optiker-Fachgeschäften

THOMMEN EVEREST

Taschenhöhenmesser und -barometer

Skala-Ausführungen:	Höhe in:	Luftdruck in:
metrisches Maß-System	Meter	mmHg oder mb (Millibar)
englisches Maß-System	Fuß	in.Hg oder mb (Millibar)

REVUE THOMMEN AG Waldenburg BL



PILATUS FLUGZEUGWERKE AG. STANS NIDW.

Telephon (041) 84 14 46

Konstruktion und Bau von Flugzeugen

für Militär und zivilen Bedarf
Herstellung von Einzelteilen für Zellen
Revisionen und Reparaturen

PILATUS-AIR-SERVICE

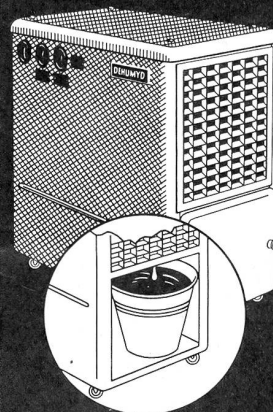
Abfertigung und Wartung für Taxiverkehr
und fakultative
Passagier- und Luftfrachtlinien

Revisionen und
Reparaturen von Sportflugzeugen

ZÜRICH-KLOTEN
Tel. (051) 93 73 87

GENÈVE-COINTRIN
Tel. (022) 3 53 65

*Schäden durch
Feuchtigkeit?*



Sichere Abhilfe schaffen
die automatischen

Elektro-Entfeuchter DEHUMYD

Ohne Chemikalien, war-
tungslos, mit geringem
Stromverbrauch. Typen
für jede Raumgröße und
Temperatur. - Vorteilhaft
für Bau - Austrocknung.
Günstige Mietbedingun-
gen.

Fabrikation und Vertrieb

Pretema AG

ZÜRICH 2 DREIKÖNIGSTR. 49

Tel. 051 / 2317 14

Auch in der Militärküche haben sich

SURSEE - Kochapparate

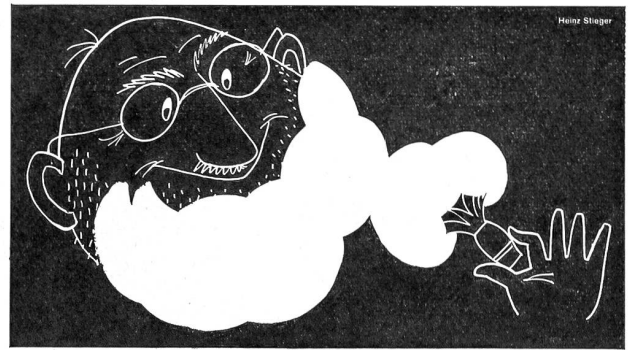
seit 90 Jahren bestens bewährt !

Unser neuester Schlager: Fulgur-Ölherde

SURSEE-WERKE AG Sursee/Lu Telefon 045.41444



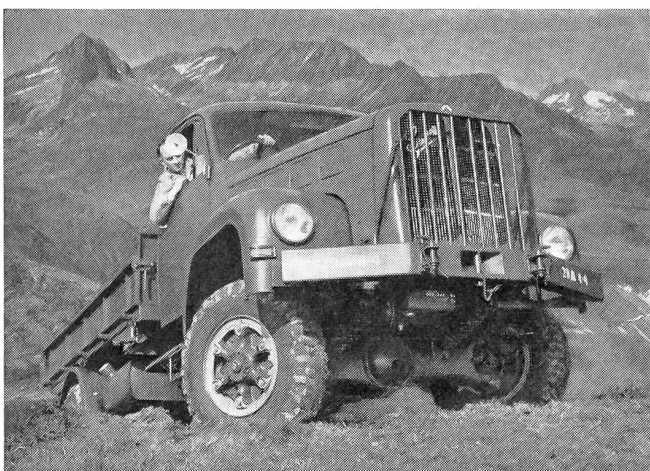
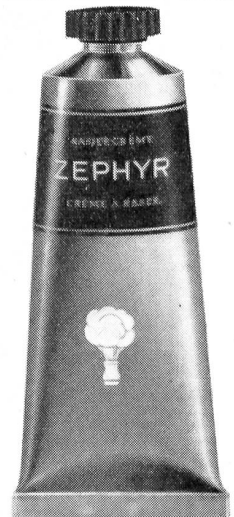
SRO Vertretungen in
ZÜRICH
BERN
GENÈVE
ST. GALLEN



**Zum Rasieren
Zephyr-Schaum,
und die Klinge
spürst Du kaum!**

Der reiche, rahmige und feinblasige Zephyr-Schaum (eine Folge der erstklassigen Rohstoffe) macht die Rasur zu einer Wohltat.
Zephyr-Rasierseife 1.-, Zephyr-Rasiercreme 1.60, mit je 4 Silva-Punkten.

Friedrich Steinfels, Zürich

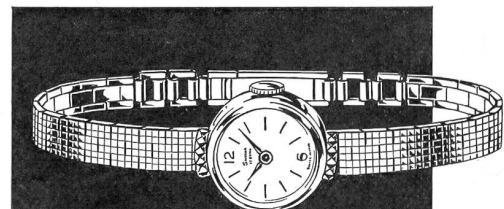


**Saurer-
Nutzfahrzeuge**

*lösen Ihre Transportprobleme!
Für zivile und militärische Zwecke
auch mit Allradantrieb lieferbar.*



**Aktiengesellschaft
Adolph Saurer, Arbon**



Réf. No 5830



Réf. No 10008 C

*Die Uhr
des Kenners*

SILVANA



LEDERMÄNTEL

aus chromgegerbten Ziegenfellen sind, wie kein anderes Material, zäh, strapazierfähig und unverwüstlich.

Ihre Lebensdauer ist unbegrenzt. Sie sind keiner zersetzenden Alterung unterworfen.

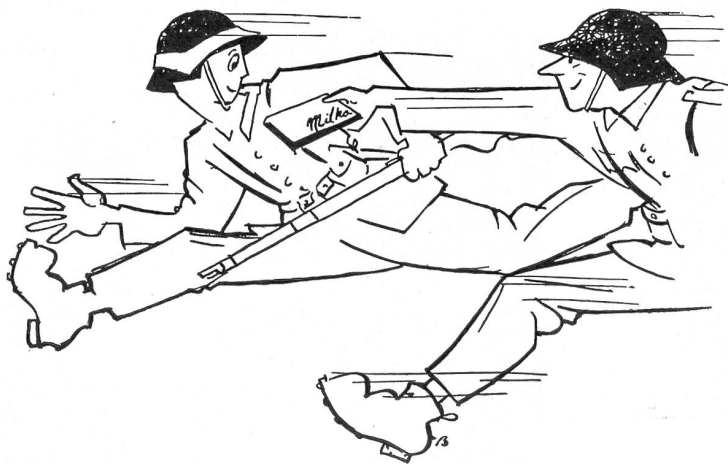
Solche Mäntel kleiden rassig und elegant.

Wir stellen seit bald 40 Jahren Bekleidungsleder her und verfügen über grosse Erfahrung auf diesem Gebiet.

ED. BAADER AG, Lederfabrik

Gegründet 1841

GELTERKINDEN/BL



pour l'ennemi aussi.....

du

Suchard

c'est si bon!

